



Batterie Externe avec LED

Powerbank with LED light

Manuel utilisateur • User guide
Rugged LED



@ contact@xmoove.fr

Instagram x_moove

Facebook X-Moove

www.xmoove.fr

DELTA - 1 rue Foch - 67450 MUNDOLSHEIM - FRANCE



Avertissements de sécurité

Merci de lire le manuel d'utilisation avant usage de votre batterie.

1. Ne pas percer, plier ou jeter le produit.
2. Ne pas jeter le produit au feu.
3. Ne pas exposer la batterie à une chaleur excessive.
4. Ne pas court-circuiter la batterie avec du plomb ou d'autres produits en métal.
5. Ne pas transporter ou entreposer la batterie avec des objets en métal.
6. Éviter l'électricité statique, les forts champs magnétiques et les radiations.
7. Ne pas désassembler la batterie ou changer sa structure.
8. Arrêter d'utiliser la batterie en cas d'odeur inhabituelle ou de distorsions du produit, ou autres anomalies.
9. Garder hors de portée des enfants.
10. Utiliser la batterie dans un endroit sec.
11. Utiliser le chargeur et les accessoires approuvés. Des éléments non autorisés peuvent endommager vos appareils électroniques et votre batterie externe.

Mise au rebut correcte de l'appareil (Équipement électrique et électronique). (Applicable dans l'Union européenne et dans les autres pays d'Europe qui ont adopté des systèmes de collecte séparés).



La directive Européenne 2012/19/EU sur les (DEEE) Déchets des Equipements Electriques et Electroniques, exige que les appareils ménagers usagés ne soient pas jetés dans le flux normal des déchets ménagers. Les appareils usagés doivent être collectés séparément afin d'optimiser le taux de récupération et le recyclage des matériaux qui les composent et réduire l'impact sur la santé humaine et l'environnement. Le symbole de la poubelle barrée est apposé sur tous les produits pour rappeler les obligations de la collecte séparée. Les

consommateurs devront contacter les autorités locales ou leur revendeur concernant la démarche à suivre pour l'enlèvement de leur appareil.

Caracteristiques produit : XMVB109

- | | |
|--|-------------------------------------|
| 1. Capacité : 10 000mAh / 3,7V (37Wh) | 9. Dimensions : D9,5 x H2,85 cm |
| 2. Entrée USB-C : 5V=3A, 9V=2A, 18W (max) | 10. Poids : 0,29kg |
| 3. Sortie USB-C : 5V=3A, 9V=2,2A, 12V=1,67A, 20W (max) | 11. Diamètre de vis de trépied 1/4" |
| 4. Sortie USB-A : 5V=3A, 9V=2A, 12V=1,5A, 18W (max) | 12. Levage magnétique : 1,8-2kg |
| 5. Total sortie USB-C + USB-A : 5V=3A | 13. Temps de recharge : 3 heures |
| 6. LED : 300lm, 1 à 5W | |
| 7. Puissance nominale : 20W | *Remarque : |
| 8. IP67 | ⎓ : courant continu |

Comment utiliser votre produit

1. Comment recharger la batterie Rugged LED

Branchez la batterie Rugged LED sur le port USB-C en utilisant un chargeur secteur USB-C délivrant au minimum 5V=2A et le câble USB-C fourni. Pour afficher le niveau de batterie, appuyez une fois sur le bouton Power.

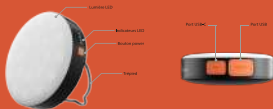
2. Comment recharger vos appareils

Branchez un câble adapté à votre appareil sur le port USB-C ou le port USB-A de la Rugged LED. La charge devrait démarrer automatiquement. Sinon, appuyez sur le bouton Power.

3. Comment utiliser la lumière LED

Double-cliquez pour allumer ou éteindre la lumière. Lorsque la lumière est allumée, un simple clic permet de régler l'intensité, et un appui long permet de passer entre les différents modes de lumière, y compris le mode SOS.

Vue globale



Safety warnings

Please read the user guide before using your power bank.

1. Do not pierce, bend or trash the product.
2. Do not throw the product into fire.
3. Do not expose the power bank to excessive heat.
4. Do not short-circuit the power bank with lead or other metal products.
5. Do not transport or store the power bank with metal objects.
6. Avoid static electricity, strong magnetic fields and radiation.
7. Do not disassemble the battery or change its structure.
8. Stop using the power bank in case of unusual smell or distortion of the product, or other abnormalities.
9. Keep out of reach of children.
10. Use the power bank in a dry place.
11. Use approved charger and accessories. Unauthorized items may damage your electronic devices and power bank.

Correct disposal of the unit (Electrical and Electronic Equipment). (Applicable in the European Union and the rest of Europe that have adopted separate collection systems countries).



The European Directive 2012/19/EU on Waste Electrical and Electronic Equipment (WEEE), requires that old household electrical appliances must not be disposed of in the normal household waste stream. Old appliances must be collected separately in order to optimize the recovery and recycling of the materials they contain and reduce the impact on human health and the environment. The symbol of the crossed out dustbin is marked on all products to remind the obligations of separate collection. Consumers should contact their local authority or retailer for information concerning the correct disposal of their product.

Product features: XMVB109

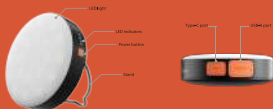
- | | |
|---|--------------------------------|
| 1. Capacity: 10 000mAh / 3.7V (37Wh) | 9. Dimensions: D9.5 x H2.85 cm |
| 2. USB-C input: 5V=3A, 9V=2A, 18W (max) | 10. Weight: 0.29kg |
| 3. USB-C output: 5V=3A, 9V=2.2A, 12V=1.67A, 20W (max) | 11. Tripod screw diameter 1/4" |
| 4. USB-A output: 5V=3A, 9V=2A, 12V=1.5A, 18W (max) | 12. Magnetic lifting: 1.8-2kg |
| 5. Total USB-C + USB-A output: 5V=3A | 13. Recharge time: 3 hours |
| 6. LED: 300lm, 1 to 5W | |
| 7. Rated power: 20W | |
| 8. IP67 | |

*Remark :
= direct current

How to use your powerbank

1. How to charge the Rugged LED battery
Plug the Rugged LED battery into the USB-C port using a USB-C wall charger that provides at least 5V=2A and the provided USB-C cable. To display the battery level, press the Power button once.
2. How to charge your devices
Connect a cable compatible with your device to the USB-C or USB-A port of the Rugged LED. Charging should start automatically. If not, press the Power button.
3. How to use the LED light
Double-click to turn the light on or off. When the light is on, a single click adjusts the brightness, and a long press switches between different light modes, including the SOS mode.

Global view



Sicherheitswarnungen

Bitte lesen Sie die Bedienungsanleitung, bevor Sie Ihre Powerbank verwenden.

1. Das Produkt nicht durchstechen, verbiegen oder wegwerfen.
2. Werfen Sie das Produkt nicht ins Feuer.
3. Setzen Sie die Powerbank keiner übermäßigen Hitze aus.
4. Schließen Sie die Powerbank nicht mit Blei oder anderen Metallprodukten kurz.
5. Transportieren oder lagern Sie die Powerbank nicht zusammen mit Metallgegenständen.
6. Vermeiden Sie statische Elektrizität, starke Magnetfelder und Strahlung.
7. Zerlegen Sie die Batterie nicht und verändern Sie ihre Struktur nicht.
8. Benutzen Sie die Powerbank nicht mehr, wenn ungewöhnlicher Geruch oder eine Verformung des Produkts auftritt oder andere Anomalien auftreten.
9. Außerhalb der Reichweite von Kindern aufbewahren.
10. Benutzen Sie die Powerbank an einem trockenen Ort.
11. Verwenden Sie zugelassenes Ladegerät und Zubehör. Nicht autorisierte Gegenstände können Ihre elektronischen Geräte und Ihren externen Akku beschädigen.

Korrekte Entsorgung des Geräts (elektrische und elektronische Geräte).
(Gilt in der Europäischen Union und dem Rest Europas, in dem dies der Fall ist Länder, in denen getrennte Sammelsysteme eingeführt wurden).



Die europäische Richtlinie 2012/19/EU über Elektro- und Elektronik-Altgeräte (WEEE) schreibt vor, dass alte elektrische Haushaltsgeräte nicht im normalen Hausmüll entsorgt werden dürfen. Altgeräte müssen getrennt gesammelt werden, um die Rückgewinnung und das Recycling der darin enthaltenen Materialien zu optimieren und die Auswirkungen auf die menschliche Gesundheit und die Umwelt zu verringern. Auf allen Produkten ist das Symbol der durchgestrichenen Mülltonne angebracht, um an die Pflicht zur getrennten Sammlung zu erinnern. Verbraucher sollten sich an ihre örtliche Behörde oder ihren Händler wenden, um Informationen zur ordnungsgemäßen Entsorgung ihres Produkts zu erhalten.

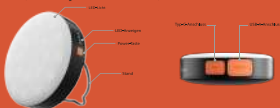
Produktmerkmale: XMVB109

- | | |
|---|-------------------------------------|
| 1. Kapazität: 10.000 mAh / 3,7V (37 Wh) | 9. Abmessungen: T9,5 x H2,85 cm |
| 2. USB-C-Eingang: 5V $\overline{\text{=}}$ 3A, 9V $\overline{\text{=}}$ 2A, 18W (maximal) | 10. Gewicht: 0,29 kg |
| 3. USB-C-Ausgang: 5V $\overline{\text{=}}$ 3A, 9V $\overline{\text{=}}$ 2,2A, 12V $\overline{\text{=}}$ 1,67A, 20W (max.) | 11. Stativschraubendurchmesser 1/4" |
| 4. USB-A-Ausgang: 5V $\overline{\text{=}}$ 3A, 9V $\overline{\text{=}}$ 2A, 12V $\overline{\text{=}}$ 1,5A, 18W (max.) | 12. Magnetisches Heben: 1,8–2 kg |
| 5. Gesamter USB-C + USB-A-Ausgang: 5V $\overline{\text{=}}$ 3A | 13. Ladezeit: 3 Stunden |
| 6. LED: 300 lm, 1 bis 5W | |
| 7. Nennleistung: 20 W | |
| 8. IP67 | |
- *Bemerkungen:
 $\overline{\text{=}}$: Gleichstrom

So verwenden Sie Ihre Powerbank

1. So laden Sie den Akku der Rugged LED auf
Schließen Sie die Rugged LED-Batterie an den USB-C-Anschluss an, indem Sie ein USB-C-Netzteil verwenden, das mindestens 5V $\overline{\text{=}}$ 2A liefert, und das mitgelieferte USB-C-Kabel. Um den Batteriestand anzuzeigen, drücken Sie einmal die Power-Taste.
2. So laden Sie Ihre Geräte auf
Schließen Sie ein geeignetes Kabel für Ihr Gerät an den USB-C- oder USB-A-Anschluss der Rugged LED an. Der Ladevorgang sollte automatisch starten. Wenn nicht, drücken Sie die Power-Taste.
3. So verwenden Sie das LED-Licht
Doppelklicken Sie, um das Licht ein- oder auszuschalten. Wenn das Licht eingeschaltet ist, können Sie mit einem einfachen Klick die Helligkeit einstellen und mit einem langen Druck zwischen den verschiedenen Lichtmodi, einschließlich des SOS-Modus, wechseln.

Globale Sicht



Veiligheidswaarschuwingen

Lees de gebruikershandleiding voordat u uw powerbank gebruikt.

1. Het product niet doorboren, buigen of weggooien.
2. Gooi het product niet in vuur.
3. Stel de powerbank niet bloot aan overmatige hitte.
4. Sluit de powerbank niet kort met lood of andere metalen producten.
5. Vervoer of bewaar de powerbank niet samen met metalen voorwerpen.
6. Vermijd statische elektriciteit, sterke magnetische velden en straling.
7. Demonteer de batterij niet en wijzig de structuur niet.
8. Stop met het gebruik van de powerbank bij een ongebruikelijke geur, vervorming van het product of andere afwijkingen.
9. Buiten bereik van kinderen houden.
10. Gebruik de powerbank op een droge plaats.
11. Gebruik goedgekeurde oplader en accessoires. Ongeautoriseerde artikelen kunnen uw elektronische apparaten en powerbank beschadigen.

Correcte verwijdering van het apparaat (elektrische en elektronische apparatuur). (Van toepassing in de Europese Unie en de rest van Europa die landen met gescheiden inzamelingssystemen hebben ingevoerd).



De Europese Richtlijn 2012/19/EU betreffende afgedankte elektrische en elektronische apparatuur (AEEA) vereist dat oude huishoudelijke elektrische apparaten niet bij het normale huishoudelijke afval mogen worden weggegooid. Oude apparaten moeten apart worden ingezameld om de terugwinning en recycling van de materialen die ze bevatten te optimaliseren en de impact op de menselijke gezondheid en het milieu te verminderen.

Het symbool van de doorgestreepte vuilnisbak staat op alle producten vermeld om te herinneren aan de verplichtingen van gescheiden inzameling. Consumenten moeten contact opnemen met hun plaatselijke overheid of detailhandelaar voor informatie over de juiste verwijdering van hun product.

Producteigenschappen: XMVB109

- | | |
|--|----------------------------------|
| 1. Capaciteit: 10.000 mAh / 3,7 V (37 Wh) | 9. Afmetingen: D9,5 x H2,85 cm |
| 2. USB-C-ingang: 5V~3A, 9V~2A, 18W (max) | 10. Gewicht: 0,29 kg |
| 3. USB-C-uitgang: 5V~3A, 9V~2,2A, 12V~1,67A, 20W (max) | 11. Diameter statiefschroef 1/4" |
| 4. USB-A-uitgang: 5V~3A, 9V~2A, 12V~1,5A, 18W (max) | 12. Magnetisch tillen: 1,8-2 kg |
| 5. Totale USB-C + USB-A-uitvoer: 5V~3A | 13. Oplaadtijd: 3 uur |
| 6. LED: 300 lm, 1 tot 5W | |
| 7. Nominiaal vermogen: 20W | *Opmerkingen: |
| 8. IP67 | ~ : gelijkstroom |

Hoe u uw powerbank gebruikt

1. Hoe de Rugged LED-batterij op te laden
Sluit de Rugged LED-batterij aan op de USB-C-poort met behulp van een USB-C-netlader die minimaal 5V~2A levert en de meegeleverde USB-C-kabel. Druk eenmaal op de aan/uit-knop om het batterijniveau weer te geven.
2. Hoe uw apparaten op te laden
Sluit een geschikt kabel aan op uw apparaat via de USB-C- of USB-A-poort van de Rugged LED. Het opladen zou automatisch moeten beginnen. Zo niet, druk dan op de aan/uit-knop.
3. Hoe de LED-lamp te gebruiken
Dubbelklik om het licht aan of uit te schakelen. Wanneer het licht aan is, kunt u met een enkele klik de helderheid aanpassen en met een lange druk schakelt u tussen de verschillende lichtmodi, inclusief de SOS-modus.

Globale kijk



Advertencias de seguridad

Lea la guía del usuario antes de usar su banco de energía.

1. No perforo, doble ni destruya el producto.
2. No arrojes el producto al fuego.
3. No expongas el banco de energía a calor excesivo.
4. No cortocircuite el banco de energía con plomo u otros productos metálicos.
5. No transporte ni almacene el power bank con objetos metálicos.
6. Evite la electricidad estática, los campos magnéticos fuertes y la radiación.
7. No desmonte la batería ni cambie su estructura.
8. Deje de usar el banco de energía en caso de olor inusual o distorsión del producto, u otras anomalías.
9. Mantener fuera del alcance de los niños.
10. Utilice el banco de energía en un lugar seco.
11. Utilice un cargador y accesorios aprobados. Los artículos no autorizados pueden dañar sus dispositivos electrónicos y banco de energía.

Eliminación correcta del equipo (Equipos Eléctricos y Electrónicos). (Aplicable en el Unión Europea y resto de Europa que han adoptado sistemas de recogida selectiva países).



La Directiva Europea 2012/19/UE sobre Residuos de Aparatos Eléctricos y Electrónicos (WEEE) exige que los electrodomésticos viejos no se desechen en el flujo normal de residuos domésticos. Los electrodomésticos viejos deben recogerse por separado para optimizar la recuperación y el reciclaje de los materiales que contienen y reducir el impacto en la salud humana y el medio ambiente. El símbolo del cubo de basura tachado está marcado en todos los productos para recordar las obligaciones de recogida selectiva.

Los consumidores deben ponerse en contacto con su autoridad local o minorista para obtener información sobre la eliminación correcta de su producto.

Características del producto : XMVB109

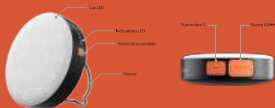
- | | |
|--|--|
| 1. Capacidad: 10 000 mAh / 3,7V (37Wh) | 9. Dimensiones: 9,5 x 2,85 cm de profundidad |
| 2. Entrada USB-C: 5V=3A, 9V=2A, 18W (máx.) | 10. Peso: 0,29 kg |
| 3. Salida USB-C: 5V=3A, 9V=2,2A, 12V=1,67A, 20W (máx.) | 11. Diámetro del tornillo de trípode 1/4" |
| 4. Salida USB-A: 5V=3A, 9V=2A, 12V=1,5A, 18W (máx.) | 12. Elevación magnética: 1,8-2 kg |
| 5. Salida total de USB-C + USB-A: 5V=3A | 13. Tiempo de recarga: 3 horas |
| 6. LED: 300 lm, 1 a 5W | |
| 7. Potencia nominal: 20W | |
| 8. IP67 | |

*Observaciones:
= : corriente continua

Cómo utilizar tu powerbank

1. Cómo recargar la batería Rugged LED
Conecte la batería Rugged LED al puerto USB-C utilizando un cargador de pared USB-C que entregue al menos 5V 2A y el cable USB-C proporcionado. Para mostrar el nivel de batería, presione el botón de encendido una vez.
2. Cómo recargar tus dispositivos
Conecte un cable adecuado a su dispositivo en el puerto USB-C o el puerto USB-A del Rugged LED. La carga debería comenzar automáticamente. Si no, presione el botón de encendido.
3. Cómo usar la luz LED
Haga doble clic para encender o apagar la luz. Cuando la luz esté encendida, un solo clic ajusta la intensidad, y una pulsación prolongada permite alternar entre los diferentes modos de luz, incluido el modo SOS.

Vista global



Avvertenze di sicurezza

Si prega di leggere la guida per l'utente prima di utilizzare il power bank.

1. Non forare, piegare o cestinare il prodotto.
2. Non gettare il prodotto nel fuoco.
3. Non esporre il power bank a calore eccessivo.
4. Non cortocircuitare il power bank con piombo o altri prodotti metallici.
5. Non trasportare o conservare il power bank con oggetti metallici.
6. Evitare l'elettricità statica, forti campi magnetici e radiazioni.
7. Non smontare la batteria né modificarne la struttura.
8. Smettere di utilizzare il power bank in caso di odore insolito o distorsione del prodotto o altre anomalie.
9. Tenere fuori dalla portata dei bambini.
10. Utilizzare il power bank in un luogo asciutto.
11. Utilizzare caricabatterie e accessori approvati. Articoli non autorizzati potrebbero danneggiare i tuoi dispositivi elettronici e banca di potere.

Corretto smaltimento dell'unità (Apparecchiature Elettriche ed Elettroniche). (Applicabile nei paesi dell'Unione Europea e del resto d'Europa che hanno adottato sistemi di raccolta differenziata).



La Direttiva Europea 2012/19/UE sui Rifiuti di Apparecchiature Elettriche ed Elettroniche (RAEE), richiede che i vecchi elettrodomestici non debbano essere smaltiti nel normale flusso dei rifiuti domestici. I vecchi elettrodomestici devono essere raccolti separatamente al fine di ottimizzare il recupero e il riciclo dei materiali che contengono e ridurre l'impatto sulla salute umana e sull'ambiente. Su tutti i prodotti è presente il simbolo del bidone barrato per ricordare gli obblighi di raccolta differenziata. I consumatori devono contattare la propria autorità locale o il rivenditore per informazioni relative al corretto smaltimento del proprio prodotto.

Caratteristiche del prodotto: XMVB109

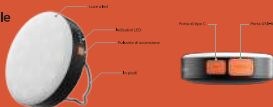
- | | |
|---|--------------------------------------|
| 1. Capacità: 10.000 mAh / 3,7V (37Wh) | 9. Dimensioni: P9,5 x H2,85 cm |
| 2. Ingresso USB-C: 5V=3A, 9V=2A, 18 W (max) | 10. Peso: 0,29 kg |
| 3. Uscita USB-C: 5V=3A, 9V=2,2A, 12V=1,67A, 20W (max) | 11. Diametro vite treppiede 1/4" |
| 4. Uscita USB-A: 5V=3A, 9V=2A, 12V=1,5A, 18W (max) | 12. Sollevamento magnetico: 1,8-2 kg |
| 5. Uscita totale USB-C + USB-A: 5V=3A | 13. Tempo di ricarica: 3 ore |
| 6. LED: 300 lm, da 1 a 5W | |
| 7. Potenza nominale: 20W | |
| 8. IP67 | |

*Osservazioni:
= corrente continua

Come utilizzare il tuo power bank

1. Come ricaricare la batteria Rugged LED
Collega la batteria Rugged LED alla porta USB-C utilizzando un caricatore USB-C che fornisce almeno 5V=2A e il cavo USB-C fornito. Per visualizzare il livello della batteria, premi una volta il pulsante di accensione.
2. Come ricaricare i tuoi dispositivi
Collega un cavo adatto al tuo dispositivo alla porta USB-C o USB-A della Rugged LED. La ricarica dovrebbe avviarsi automaticamente. In caso contrario, premi il pulsante di accensione.
3. Come utilizzare la luce LED
Fai doppio clic per accendere o spegnere la luce. Quando la luce è accesa, un semplice clic regola l'intensità, e una pressione prolungata permette di passare tra le diverse modalità di luce, incluso il modo SOS.

Visione globale



Avisos de segurança

Leia o guia do usuário antes de usar seu banco de potência.

1. Não perfure, dobre ou destrua o produto.
2. Não jogue o produto no fogo.
3. Não exponha o banco de potência a calor excessivo.
4. Não provoque curto-circuito no banco de potência com chumbo ou outros produtos metálicos.
5. Não transporte ou armazene o banco de potência com objetos metálicos.
6. Evite eletricidade estática, campos magnéticos fortes e radiação.
7. Não desmonte a bateria nem altere sua estrutura.
8. Pare de usar o banco de potência em caso de cheiro incomum ou distorção do produto, ou outras anormalidades.
9. Mantenha fora do alcance das crianças.
10. Use o banco de potência em local seco.
11. Use carregador e acessórios aprovados. Itens não autorizados podem danificar seus dispositivos eletrônicos e banco de potência.

Descarte correto da unidade (Equipamentos Elétricos e Eletrônicos). (Aplicável na União Europeia e no resto da Europa que adotaram países com sistemas de recolha seletiva).



A Diretiva Europeia 2012/19/UE sobre Resíduos de Equipamentos Elétricos e Eletrônicos (REEE) exige que os eletrodomésticos antigos não sejam eliminados no fluxo normal de resíduos domésticos. Os aparelhos antigos devem ser recolhidos separadamente para otimizar a recuperação e reciclagem dos materiais que contêm e reduzir o impacto na saúde humana e no ambiente. O símbolo do caixote do lixo riscado está marcado em

todos os produtos para lembrar as obrigações de recolha seletiva. Os consumidores devem contactar as autoridades locais ou o revendedor para obter informações sobre a eliminação correta do seu produto.

Características do produto: XMVB109

1. Capacidade: 10.000mAh / 3,7V (37Wh)
2. Entrada USB-C: 5V=3A, 9V=2A, 18W (máx.)
3. Saída USB-C: 5V=3A, 9V=2,2A, 12V=1,67A, 20W (máx.)
4. Saída USB-A: 5V=3A, 9V=2A, 12V=1,5A, 18W (máx.)
5. Saída total de USB-C + USB-A: 5V=3A
6. LED: 300lm, 1 a 5W
7. Potência nominal: 20W
8. IP67

9. Dimensões: D9,5 x A2,85 cm
10. Peso: 0,29kg
11. Diâmetro do parafuso do tripé 1/4"
12. Levantamento magnético: 1,8-2kg
13. Tempo de recarga: 3 horas

*Observações:
= : corrente contínua

Como usar seu banco de potência

1. Como recarregar a bateria Rugged LED
Conecte a bateria Rugged LED a uma porta USB-C usando um carregador USB-C que forneça pelo menos 5V=2A e o cabo USB-C fornecido. Para exibir o nível da bateria, pressione o botão Power uma vez.
2. Como recarregar seus dispositivos
Conecte um cabo compatível com seu dispositivo na porta USB-C ou na porta USB-A da Rugged LED. A carga deve iniciar automaticamente. Caso contrário, pressione o botão Power.
3. Como usar a luz LED
Clique duas vezes para ligar ou desligar a luz. Quando a luz estiver ligada, um clique simples ajusta a intensidade, e uma pressão longa permite alternar entre os diferentes modos de luz, incluindo o modo SOS.

Visão global

